

МИНИСТЕРСТВО ТРАНСПОРТА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
ФЕДЕРАЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ АВТОНОМНОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ
УЧРЕЖДЕНИЕ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ
«РОССИЙСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ ТРАНСПОРТА»
(РУТ (МИИТ))



Рабочая программа дисциплины (модуля),
как компонент образовательной программы
высшего образования - программы бакалавриата
по направлению подготовки
38.03.02 Менеджмент,
утвержденной первым проректором РУТ (МИИТ)
Тимониным В.С.

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ (МОДУЛЯ)

Иностранный язык (немецкий, французский, китайский)

Направление подготовки: 38.03.02 Менеджмент

Направленность (профиль): Менеджмент в международном
транспортном бизнесе (Российско-Китайская
программа)

Форма обучения: Очная

Рабочая программа дисциплины (модуля) в виде
электронного документа выгружена из единой
корпоративной информационной системы управления
университетом и соответствует оригиналу

Простая электронная подпись, выданная РУТ (МИИТ)
ID подписи: 977026
Подписал: заведующий кафедрой Егоров Владимир
Георгиевич
Дата: 01.06.2021

1. Общие сведения о дисциплине (модуле).

Целью дисциплины «Иностранный язык 2-й (немецкий, французский, китайский)» является формирование иноязычной коммуникативной компетенции будущего бакалавра в сфере международного бизнеса, необходимой и достаточной для осуществления межкультурных деловых контактов в типичных ситуациях повседневной, образовательной, социально-культурной и профессионально-деловой сфер общения, а также для решения практических задач при осуществлении различных видов профессиональной деятельности (установление и поддержание контактов с зарубежными партнерами на иностранном языке, ведение деловой переписки, участие в деловых переговорах в рамках своей компетенции, нахождение необходимой информации на иностранном языке при помощи электронных средств и т.д.). Для достижения данной цели программа предусматривает овладение учащимися языкового уровня B1 по системе CEFR.

Задачи обучения студентов второму иностранному языку (немецкому) заключаются в успешном овладении учащимися навыками устной и письменной речи на иностранном языке с целью его последующего использования в их будущей профессиональной деятельности. Они предполагают приобретение комплексных навыков чтения и восприятия звучащей монологической и диалогической речи на слух, овладение разговорно-бытовой и деловой речью и письмом.

Эталоном при обучении является современный литературно-разговорный язык (Hochdeutsch), т.е. язык, которым пользуются образованные немцы в повседневном общении, независимо от того, в какой из земель ФРГ они проживают.

2. Планируемые результаты обучения по дисциплине (модулю).

Перечень формируемых результатов освоения образовательной программы (компетенций) в результате обучения по дисциплине (модулю):

УК-4 - Способен осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах).

Обучение по дисциплине (модулю) предполагает, что по его результатам обучающийся будет:

Владеть:

навыками профессионального речевого общения на иностранном языке, разными способами и вариантами перевода на русский язык различных грамматических, лексических конструкций, а также фразеологических оборотов; профессиональными терминами и навыками письменного перевода для ведения деловой переписки на иностранном языке по вопросам заключения внешнеторговых контрактов и решения других взаимосвязанных с этим вопросов

Уметь:

понимать и правильно использовать профессиональную терминологию и понятия при осуществлении межкультурной коммуникации на иностранном языке, корректно употреблять грамматические конструкции, характерные для изучаемого языка; вести деловую переписку с использованием профессиональной терминологии по вопросам заключения внешнеторгового контракта

Знать:

профессиональную терминологию, понятия, основные нормы речевого этикета, применяемого в стране изучаемого языка, при осуществлении коммуникации в мультикультурной профессиональной среде на русском и иностранном языках; структуру составления делового письма, профессиональную терминологию и правила ведения деловой переписки на иностранном языке для процесса заключения внешнеторгового контракта

3. Объем дисциплины (модуля).

3.1. Общая трудоемкость дисциплины (модуля).

Общая трудоемкость дисциплины (модуля) составляет 8 з.е. (288 академических часа(ов)).

3.2. Объем дисциплины (модуля) в форме контактной работы обучающихся с педагогическими работниками и (или) лицами, привлекаемыми к реализации образовательной программы на иных условиях, при проведении учебных занятий:

Тип учебных занятий	Количество часов				
	Всего	Семестр			
		№1	№2	№3	№4
Контактная работа при проведении учебных занятий (всего):	264	64	68	64	68
В том числе:					

Занятия семинарского типа	264	64	68	64	68
---------------------------	-----	----	----	----	----

3.3. Объем дисциплины (модуля) в форме самостоятельной работы обучающихся, а также в форме контактной работы обучающихся с педагогическими работниками и (или) лицами, привлекаемыми к реализации образовательной программы на иных условиях, при проведении промежуточной аттестации составляет 24 академических часа (ов).

3.4. При обучении по индивидуальному учебному плану, в том числе при ускоренном обучении, объем дисциплины (модуля) может быть реализован полностью в форме самостоятельной работы обучающихся, а также в форме контактной работы обучающихся с педагогическими работниками и (или) лицами, привлекаемыми к реализации образовательной программы на иных условиях, при проведении промежуточной аттестации.

4. Содержание дисциплины (модуля).

4.1. Занятия лекционного типа.

Не предусмотрено учебным планом

4.2. Занятия семинарского типа.

Практические занятия

№ п/п	Тематика практических занятий/краткое содержание
1	Знакомство. Я и моя семья
2	Мое хобби
3	Первые контакты на рабочем месте. Мой Офис
4	Моя комната
5	Город и его достопримечательности
6	Отель. Бронирование отелей
7	Есть и пить. Культура питания в Германии и России
8	Будний день. Мой распорядок дня
9	Назначение встречи. Деятельность на рабочем месте
10	Путешествия: прогноз погоды и прогноз погоды. Упаковывать чемодан. Одежда
11	Движение и виды транспорта
12	Жилье. Моя квартира. Аренда квартиры
13	Здоровье. У врача

№ п/п	Тематика практических занятий/краткое содержание
14	Обучение. Школьная система в Германии и России
15	Свободное время и хобби
16	Музыка. Мой любимый композитор
17	Деньги и потребление
18	Работа и профессия. Назначать и отменять встречи
19	Просьба. Разговор о представлении
20	Торговля. Торговый партнер ФРГ
21	Условия оплаты в немецкой и международной торговле
22	Средства массовой информации. Газеты и журналы в Германии
23	Экономика и политика
24	Деловая переписка. Формы предпринимательства (индивидуальное предпринимательство. ОТКРЫТОЕ ТОРГОВОЕ ТОВАРИЩЕСТВО). Часть 1
25	Деловая переписка. Формы ведения бизнеса (АО, ООО). Часть 2
26	Деловая переписка. Договор. Формы договора
27	Деловая переписка. Внешнеторговый договор

4.3. Самостоятельная работа обучающихся.

№ п/п	Вид самостоятельной работы
1	Lektion 1. Themen: Ich und meine Familie. Mein Hobby.
2	Lektion 2. Themen: Erste Kontakte am Arbeitsplatz. Mein Zimmer.
3	Подготовка к зачетному испытанию по дисциплине «Иностранный язык 2-й (немецкий, французский, китайский)».
4	Lektion 3. Themen: Stadt und ihre Sehenswürdigkeiten. Hotelreservierung.
5	Lektion 4. Themen: Essen und Trinken. Esskultur in Deutschland und Russland.
6	Lektion 5 (1). Themen: Alltag. Mein Tagesablauf.
7	Подготовка к зачетному испытанию по дисциплине «Иностранный язык 2-й (немецкий, французский, китайский)».
8	Lektion 5 (2). Themen: Terminvereinbarung. Tätigkeiten am Arbeitsplatz.
9	Lektion 6. Themen: Reisen. Verkehr und Verkehrsmittel.
10	Lektion 7. Themen: Wohnen. Meine Wohnung.
11	Подготовка к зачетному испытанию по дисциплине «Иностранный язык 2-й (немецкий, французский, китайский)».
12	Lektion 8. Themen: Gesundheit. Beim Arzt.
13	Lektion 1 Sprachniveau A2. Themen: Ausbildung. Schulsystem in Deutschland und Russland.
14	Lektion 2 Sprachniveau A2. Themen: Freizeit und Hobbys.

№ п/п	Вид самостоятельной работы
15	Подготовка к экзамену по дисциплине «Иностранный язык 2-й (немецкий, французский, китайский)».
16	Lektion 3 Sprachniveau A2. Themen: Geld und Konsum.
17	Lektion 4 Sprachniveau A2. Themen: Arbeit und Beruf. Telefonieren. Termine vereinbaren und absagen.
18	Lektion 5 Themen: Bewerbung. Vorstellungsgesprach.
19	Подготовка к зачетному испытанию по дисциплине «Иностранный язык 2-й (немецкий, французский, китайский)».
20	Lektion 6 Themen: Handel. Handelspartner der BRD.
21	Lektion 7 Themen: Zahlungsbedingungen im deutschen und internationalen Handel.
22	Lektion 8 Sprachniveau A2. Themen: Wirtschaft und Politik. Massenmedien in Deutschland.
23	Подготовка к зачетному испытанию по дисциплине «Иностранный язык 2-й (немецкий, французский, китайский)».
24	Lektion 9 Themen: Geschäftskorrespondenz. Unternehmungsformen (Einzelunternehmung, OHG, AG, GmbH).
25	Lektion 10 Themen: Geschäftskorrespondenz. Vertrag. Außenhandelsvertrag.
26	Подготовка к экзамену по дисциплине «Иностранный язык 2-й (немецкий, французский, китайский)».
27	Подготовка к промежуточной аттестации.

5. Перечень изданий, которые рекомендуется использовать при освоении дисциплины (модуля).

№ п/п	Библиографическое описание	Место доступа
1	Begegnungen Deutsch als Fremdsprache Sprachniveau A1+Arbeitsbuch+CD Анне Буша (Anne Buscha), Сцильвиа Сцита (Szilvia Szita) Schubert Verlag Leipzig , 2015	изд-во Schubert Verlag Leipzig www.schubert-verlag.de/begegnungen.php
2	Begegnungen Deutsch als Fremdsprache Sprachniveau A2+Arbeitsbuch+CD Анне Буша (Anne Buscha), Сцильвиа Сцита (Szilvia Szita) Schubert Verlag Leipzig , 2015	изд-во Schubert Verlag Leipzig www.schubert-verlag.de/begegnungen.php
3	Учебное пособие для вузов Немецкий язык для менеджеров и экономистов А.В. Иванов, Р.А. Иванова Издательство Юрайт , 2020	ЭБС Юрайт [сайт]. URL: https://urait.ru
4	Учебник Практический курс немецкого языка Начальный этап В.М. Завьялова, Л.В. Ильина КДУ , 2015	НТБ РУТ МИИТ www.library.mii.ru
5	Немецкий язык для бакалавров экономики Л.А.Лысакова, Е.Н.Лесная ФЕНИКС , 2015	НТБ РУТ МИИТ www.library.mii.ru

6. Перечень современных профессиональных баз данных и информационных справочных систем, которые могут использоваться при освоении дисциплины (модуля).

Информационный портал www.schubert-verlag.de/begegnungen.php

Информационный портал www.goethe.de

Информационный портал www.dw.com/de/deutsch-lernen

Электронный переводчик www.translate.google.ru

Электронный переводчик www.multitran.com

Научно-техническая библиотека РУТ(МИИТ) (www.library.miit.ru)

Информационный портал www.urait.ru

7. Перечень лицензионного и свободно распространяемого программного обеспечения, в том числе отечественного производства, необходимого для освоения дисциплины (модуля).

Электронная информационно-образовательная среда РУТ (МИИТ), доступная из личного кабинета обучающегося или преподавателя на сайте <http://miit.ru>

Электронная библиотечная система, Образовательная платформа <http://urait.ru>

Лицензионная операционная система MS Windows (академическая лицензия)

Лицензионный пакет программ Microsoft Office (академическая лицензия)

8. Описание материально-технической базы, необходимой для осуществления образовательного процесса по дисциплине (модулю).

Учебные аудитории для проведения занятий, оснащенные проекционным и аудио оборудованием

Учебные аудитории для проведения групповых и индивидуальных консультаций

Учебные аудитории для проведения текущего контроля и промежуточной аттестации

Помещение для самостоятельной работы, оснащенное компьютерной техникой, подключенной к сети «Интернет» и доступом к электронно-информационной образовательной среде университета и ЭБС юрайт

9. Форма промежуточной аттестации:

Зачет в 1, 2, 3, 4 семестрах.

10. Оценочные материалы.

Оценочные материалы, применяемые при проведении промежуточной аттестации, разрабатываются в соответствии с локальным нормативным актом РУТ (МИИТ).

Авторы:

старший преподаватель кафедры
«Международные отношения и
геополитика транспорта»

Н.А. Никанорова

Согласовано:

Заведующий кафедрой МБ

А.Т. Романова

Заведующий кафедрой МОиГТ

В.Г. Егоров

Председатель учебно-методической
комиссии

Г.А. Моргунова